

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: Aktsiaselts Balt-Hellin

registrikood: 10124134

tänav a nimi, maja number: Ravila 51a

linn: Tartu linn

maakond: Tartu maakond

postisihthumber: 51014

telefon: +372 7 449 400

faks: +372 7 449 407

e-posti aadress: hellin@hellin.ee

veebilehe aadress: www.balthehellin.eu

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	12
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	12
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	13
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	13
Lisa 6 Varud	13
Lisa 7 Materiaalne põhivara	14
Lisa 8 Immateriaalne põhivara	15
Lisa 9 Laenukohustused	16
Lisa 10 Võlad ja ettemaksed	17
Lisa 11 Aktsiakapital	17
Lisa 12 Müügitulu	18
Lisa 13 Muud äritulud	18
Lisa 14 Kaubad, toore, materjal ja teenused	18
Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud	19
Lisa 16 Tööjõukulud	19
Lisa 17 Finantstulud ja -kulud	19
Lisa 18 Seotud osapooled	20
Lisa 19 Bilansivälised nõuded ja kohustused	21
Lisa 20 Tingimuslikud kohustused	21

Tegevusaruanne

Ettevõtte Balt-Hellin asutas 1993. aastal saksa pagarmeister Otto Schütt ja firma kanti 11.09.1996 Tartu Äriregistrisse aktsiaseltsina registrinumbri 10124134 all.

Firma rajaja, kes pärineb neljandat põlvkonda väiksest saksa pagariperekonnast, tahtis Baltimaade pagari- ja kondiitritöökodadele, tootlustusettevõtetele ja toiduainetetööstustele pakkuda teenindust ja tooteid, mida oli oma õpi- ja rännuaastail Lääne-Euroopas hindama õppinud. Praeguseks varustatakse ka võõrastemajasid ja hotelle ning asutuste kööke, sööklaid ja praame.

Majanduskasvu näitajatega Eestis 3,1% ja Lätis koguni 3,6% on need Balti riigid 2013. aastal Euroopa Liidu kõige kiiremad kasvavad, arwab Euroopa Komisjon. Sellega jätkub 2010. aastal alanud konjunktuuriotsüklil jõuline tõusuperiood hoolimata raskest rahvusvahelisest keskkonnast. Mõlemad riigid lõikavad kasu sellest, et suutsid eelnenud kriisis oma konkurentsivõimet tugevate kulukärbetega tuntuvalt tõsta.

Eestilt ja Lätilt oodatakse suurt majanduskasvu. Euroopa Komisjon ootab, et tarbimine tõuseb 2013 kõigis kolmes Balti riigis märgatavalt - st reaalselt kasvu 3,3-3,9%. Eesti ja Läti kaupade ja teenuste eksport peaks kasvama koguni 4,8-5,3% ja vastav import 3,6-5,5%. Ainult investeerimistegevuses võib Eestis võrreldes hea kasvutempoga Lätis (+6,7%) 2013. aastal olukord samaks jääda (0,0%), prognoosib Euroopa Komisjon. Seevastu investeeringud just Eestis on juba 2011 (+25,7%) ja 2012 (eeldatavasti +20,2%) eriti kiiresti kasvanud.

Seega jätkub majanduskasv, mis algas 2010. aasta kevadel esmalt Eestis ja 2010. aasta keskepaigast ka Lätis. Mõlemas riigis andis konjunktuuri tõusuks esimese impulsi tugevalt tõusnud eksport. Järgnes kiiremini paranenud näitajatega ettevõtete hoogsalt kasvav investeerimistegevus. Selle arengu järel kasvasid ka leibkondade eratarbimine ja import.

See tendents tugevnes 2011. aastal veelgi, kui Läti sisemajanduse kogutoodang (SKT) tõusis Lätis 5,5%, Eestis isegi 8,3%. Ka 2012. aastal olid Eesti (+2,5%) ja Läti (+4,3%) majanduskasvud Euroopa Komisjoni arvestuste kohaselt EL-i kiireimad. Areng on kõigis Balti riikides osaliselt seotud suurepärase viljasaagiga 2012. aastal, sest Eestis ja enamgi veel Lätis on põllumajandus- ja ka metsamajandussaaduste töötlemine ja tööstuslik kasutus tööstus- ja ekspordistruktuuris endiselt olulisel kohal.

Osalt põhjustab kõrgeid kasvunäitajaid madal lähtetase, kuna majandus oli pärast 2008. aastat märgatavalt aeglustunud. Nii oli Eesti SKT 2008 4,2% võrra ja 2009 14,1% võrra kahanenud. Lätis toimus aastatel 2008 (-3,3%), 2009 (-17,7%) ja 2010 (-0,9%) EL-i majandustest suurim kokkuvarisemine. Sellest ajast saadik toimunud majanduse kosumine on suutnud eelnenud kahanemist vaid osaliselt kompenseerida, ja ka 2013 ei peaks nende kahe riigi majandustase saavutama veel kriisieelset seisu.

Tänu väiksematele kuludele ja paremale tootlikkusele langesid reaalsed palgakulud Euroopa Komisjoni andmetel Eestis 2010. aastal 6,8% ja 2011. aastal veel 4,2%. Läti saavutas keskmiste palgakulude kahanemise koguni 6,7% (2009), 9,2% (2010), 2,8% (2011) ja 1,8% võrra (2012).

Nende tulemuseni jõudsid Läti ja Eesti ilma valuuta devalveerimiseta, vaid säästumeetmete ja kulude vähendamise abil. Eesti võttis 2011. aasta alguses ametliku käibevahendina kasutusele euro, ning ka Läti lati kurss jäi stabiilseks. Läti tahab eurole üle minna 2014. aasta alguses ja täidab Euroopa Komisjoni 2012. aasta lõpul avaldatud prognoosi kohaselt 2013. aastal Maastrichti kriteeriumid, hoides avaliku sektori esmavõlgnevused 1,5% ulatuses SKT-st, riigi koguvõla 44,3% ulatuses SKT-st ja inflatsiooni allpool 2,1% taset.

2010. aastal alanud positiivsete arengute tõttu on mõlemas riigis üha enam märgata oskustööjõu puudust. Rahvaarv on Eestis 1,3 miljoni ja Lätis 2,1 miljoni elanikuga väike. Lisaks on paljud väljaõppinud inimesed viimastel aastatel kodumaalt lahkunud, et mujal vastu võtta paremini tasustatud töökohad. Hoolimata töötuse endiselt kõrgest määrist eelkõige maapiirkondades võib kõrgemalt kvalifitseeritud töökohtade täitmine sageli probleemiks kujuneda ja edasist laienemist pärssida.

Sellises üldmajanduslikus keskkonnas on Balt-Hellin hästi arenenud. Kogukäive tõusis 8 miljoni euron. Ekspordi osa kasvas 16 protsendini. Tooraineturgude väga suure volatiivsuse tõttu jäi kasum aga kõigest rahuldavaks.

Kulude kasv transpordisektoris suudeti suures osas kompenseerida transpordi efektiivsema korraldusega. Selles valdkonnas oli aga ka juhatuse tööpanus väga suur. Investeeringud summas 306 000 eurot suunati energia säästmise, IT ja ettevõttesisese logistika valdkondadesse, samuti jahe- ja sügavkülmalao pinna kahekordistamiseks, veel vahetati sõidukipargis välja kaks autot.

2012. aastal töötas Balt-Hellinis keskmiselt 22 täistööajaga töötajat.

2013. aasta esimene kvartal on kulgenud väga positiivselt, seetõttu lähtume eeldusest, et suudame majandusaasta tulemust tunduvalt parandada. Juhatuse peab investeeringuid lao- ja IT-valdkonnas ka sellel majandusaastal hädavajalikuks.

Oma klientide usalduse eest täname neid südamest. Balt-Hellini hea teenindus oli aga võimalik ainult tänu meie töötajate suurele panusele ja nõukogu liikmete silmapaistvale tööle, kes toetasid meid Balt-Hellini juhtimisel tavapärasest enam, selle eest neile juhatuse tänu. Tahame aga tänada ka oma kodupanka Swedbanki ja meie advokaati härra Dirk Hundertmarki tehtud töö eest. Koos tuleb Balt-Hellinil ka 2013. aasta hea ja hoogne.

AS-i Balt-Hellin juhatus
Otto Schütt
Daniel Wagner

Olulisemad finantssuhtarvud:			
Lähteandmed (tuh.eurodes)	2012	2011	2010
Käibevara	2 062	1 647	1 445
Lühiajalised kohustused	1 708	1 295	1 153
Raha	43	13	27
Kohustused	2 243	1 810	1 632
Varad	3 770	3 222	2 965
Varud	1 104	782	744
Aruandeaasta kasum	114	80	84
Omakapital	1 527	1 413	1 333

Finantssuhtarv	Valem	2012	2011
Puhas käibekapital ehk töökapital	Käibevara-Lühiajalised kohustused	354	352
Töökapitali suhe lühiajalistesse kohustustesse	Töökapital/Lühiajalised kohustused	0,21	0,27
Lühiajalise võlgnevuse kattekordaja	Käibevara / Lühiajalised kohustused	1,21	1,27
Maksevalmiduse kordaja	Raha / Lühiajalised kohustused	0,03	0,01
Võlakordaja	Koguvõlgnevus / Varad	0,59	0,56
Likviidsuskordaja	Käibevara - Varud / Lühiajalised kohustused	0,56	0,67
Koguvara tulutoovustase (ROA)	Aruandeaasta kasum/Keskmine varad	3%	2%
Omakapitali tulutase (ROE)	Aruandeaasta kasum/Keskmine omakapital	0,07%	0,06%

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	43 025	13 151	2
Nõuded ja ettemaksed	915 444	852 452	3,4,5
Varud	1 103 772	781 667	6
Kokku käibevara	2 062 241	1 647 270	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	1 632 287	1 507 888	7
Immateriaalne põhivara	75 777	67 315	8
Kokku põhivara	1 708 064	1 575 203	
Kokku varad	3 770 305	3 222 473	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	240 715	129 383	9
Võlad ja ettemaksed	1 467 582	1 165 148	10
Kokku lühiajalised kohustused	1 708 297	1 294 531	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	535 049	515 257	9
Kokku pikaajalised kohustused	535 049	515 257	
Kokku kohustused	2 243 346	1 809 788	
Omakapital			
Aktiakapital nimiväärtuses	500 000	500 000	11
Registreerimata aktiakapital	100 000	0	11
Kohustuslik reservkapital	85 000	85 000	
Muud reservid	725 000	745 000	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	2 685	2 725	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	114 274	79 960	
Kokku omakapital	1 526 959	1 412 685	
Kokku kohustused ja omakapital	3 770 305	3 222 473	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügitulu	7 956 006	6 503 334	12
Muud äritulud	30 377	26 639	13
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-6 432 874	-5 147 948	14
Mitmesugused tegevuskulud	-837 929	-758 393	15
Tööjõukulud	-394 560	-346 141	16
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-171 596	-162 840	7,8
Muud ärikulud	-1 135	-1 979	
Ärikasum (kahjum)	148 289	112 672	
Finantstulud ja -kulud	-34 015	-32 712	17
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	114 274	79 960	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	114 274	79 960	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	148 289	112 672	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	171 597	162 840	7,8
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-1 599	-3 978	13
Kokku korrigeerimised	169 998	158 862	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-62 992	-178 644	3
Varude muutus	-322 105	-43 066	6
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	298 801	222 201	10,7
Laekunud intressid	0	4	17
Muud rahavood äritegevusest	2 136	-1 104	9
Kokku rahavood äritegevusest	234 127	270 925	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-301 955	-213 332	7,8
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	2 729	4 125	7
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-299 226	-209 207	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	100 000	104 150	9
Saadud laenude tagasimaksed	-68 553	-146 353	9
Arvelduskrediidi saldo muutus	97 541	5	9
Makstud intressid	-34 015	-32 728	17
Muud väljamaksed finantseerimistegevusest	0	-915	9
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	94 973	-75 841	
Kokku rahavood	29 874	-14 123	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	13 151	27 274	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	29 874	-14 123	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	43 025	13 151	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

						Kokku
	Aksiakapital nimiväärtuses	Registreerimata aksiakapital	Kohustuslik reservkapital	Muud reservid	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	350 108	0	35 000	859 892	87 725	1 332 725
Vigade parandamise mõju	-64	0	0	0	64	0
Korrigeeritud saldo 31.12.2010	350 044	0	35 000	859 892	87 789	1 332 725
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	0	79 960	79 960
Emiteeritud aksiakapital	149 956	0	0	-64 892	-85 064	0
Muutused reservides	0	0	50 000	-50 000	0	0
31.12.2011	500 000	0	85 000	745 000	82 685	1 412 685
Vigade parandamise mõju	0	0	0	0	0	0
Korrigeeritud saldo 31.12.2011	500 000	0	85 000	745 000	82 685	1 412 685
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	0	114 274	114 274
Emiteeritud aksiakapital	0	100 000	0	-20 000	-80 000	0
31.12.2012	500 000	100 000	85 000	725 000	116 959	1 526 959

Vt. ka lisa 11.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

AS-i Balt-Hellin 2012. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamise tavaga. Hea raamatupidamise tava põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimikonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud järgmistest arvestuse ja aruandluse põhimõtete osaks olevatest alusprintsipidest: majandusüksuse, jätkuvuse, arusaadavuse, olulisuse, järjepidevuse ja võrreldavuse, objektiivsuse, tulude ja kulude vastavuse, konservatiivsuse, avalikustamise ning sisu ülimuslikkuse printsiip.

AS-i Balt-Hellin arvestus- ja esitlusvaluutaks on euro.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja nõudmiseni hoiuseid pankades. Raha ja selle ekvivalendid on bilansis hinnatud õiglases väärtuses, mis baseerub bilansipäeva Euroopa Keskpanga ametlikel valuutakurssidel. Õiglase väärtuse muutustest tulenevad kasumid ja kahjumid on kajastatud kasumiaruandes real „Finantstulud ja -kulud“.

Rahavood on kajastatud kaudsel meetodil, finants- ja investeerimistegevus otsemeetodil.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed finantsvarad ja -kohustused ning mittemonetaarsed finantsvarad ja -kohustused, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, hinnatakse bilansipäeval ümber eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kajastatud kasumiaruandes perioodi kuluna saldeeritud vastavate tuludega.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu on kajastatud ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu, samuti kõik muud nõuded, on kajastatud korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o. soetusväärtus, millest on maha arvatud nõude laekumise ebatõenäolisusest tingitud allahindlus ning laenude põhiosa tagasimaksed) või soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid on kajastatud bilansis tõenäoliselt laekuvas summas.

Nõuded, mille sissenõudmiseks ei ole võimalik või majanduslikult kasulik meetmeid rakendada, on hinnatud lootusetuks ning bilansist välja kantud. Juhatuse otsuse alusel moodustatakse ka ebatõenäoliselt laekuvate arvete provisjon, mis moodustab 2% ostjatelt laekumata arvete kogusummast.

Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevaid mittetagastatavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varude soetusmaksumuse arvestamisel on kasutatud kaalutud FIFO. Bilansipäeva seisuga on varud inventeeritud. Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või netorealiseerimismaksumus.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks on ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavad varad kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 320 eurot, on kajastatud kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudes) ja kantud vara kasutuselevõtmise hetkel kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike inventaride üle on peetud arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara on algselt võetud arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja muudest mittetagastatavatest maksudest ning otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum.

Põhivara parendusväljaminekud, mis suurendavad põhivara tööjoudlust üle algselt arvatud taseme ja tõenäoliselt osalevad lisanduvate tulude tekkimisel tulevikus, kapitaliseeritakse bilansis põhivarana. Kulutused, mis tehakse eesmärgiga tagada ning säilitada varaobjektilt tulevikus saadavat tulu, kajastatakse nende kulude tekkimisel aruandeperioodi kulusse.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, on need komponendid võetud raamatupidamises arvele eraldi varadena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt nende kasulikule elueale.

Juhul kui põhivara kaetav väärtus (s. o. kõrgem kahest järgnevast näitajast: vara neto müügihind või vara kasutusväärtus) on väiksem tema bilansilisest jääkmaksumusest, on materiaalse põhivara objektid alla hinnatud nende kaetavale väärtusele. Laenukasutuse kulutused, mis on seotud materiaalse põhivara ehitusega, kajastatakse perioodikuluna.

Amortisatsiooni arvestatakse lineaarselt.

Maad ei amortiseerita.

Vara on hakatud amortiseerima alates hetkest, mil see on juhtkonna poolt kavandatud seisundis ja asukohas.

Vara amortiseerimine on lõpetatud, kui vara amortiseeritav osa on täielikult amortiseerunud või kui vara on lõplikult kasutusest eemaldatud, samuti siis, kui vara on ümberklassifitseeritud müügiotel põhivaraks (olenemata sellest, et vara on kasutatud kuni müüginii ettevõtte põhitegevuses). Ajutiselt kasutusest eemaldatud vara amortiseerimist ei peatata.

Immateriaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Immateriaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimaliku väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 320 EUR

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised ja ehituslikud rajatised	3-50
Tootmiseseadmed	2-10
Muud masinad ja seadmed	2,5-10
Muu inventar ja IT seadmed	2-10

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik kajastab kasutusrendimaksed rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Kasutusrendi tingimustel väljarenditud vara kajastatakse bilansis tavakorras, analoogiliselt muule bilansis kajastatavale varale.

Kasutusrendimaksed kajastatakse tuluna ühtlaselt kogu rendiperioodi jooksul, sõltumata sellest, millistel perioodidel ja kui suured maksed tegelikult laekuvad.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Pikaajalised finantskohustused on võetud algselt arvele maksmisele kuuluva tasu õiglasest väärtusest. Pikaajalistelt kohustustelt intressikulu arvestamisel on kasutatud finantsinstrumendi sisemise intressimäära meetodit. Kui pikaajalise kohustuse sisemine intressimäär erineb lepingus fikseeritud intressimäärast, on see võetud arvele tema nüüdisväärtuses, diskonteerituna turu intressimääraga sarnaste tingimustega finantsinstrumendile.

Maksustamine

Kehtiva tulumaksuseaduse alusel ei maksa Eestis registreeritud äriühing tulumaksu teenitud, vaid dividendina ja muus vormis jaotatud kasumilt, samuti omakapitalist tehtavatelt väljamaksetelt, mis ületavad äriühingu omakapitali tehtud rahalisi ja mitterahalisi sissemakseid. Nimetatud seaduse alusel maksustatakse äriühingu poolt dividendina ja muus vormis jaotatud kasum tulumaksuga, mille määr on 21/79 väljamakselt.

Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust Ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks vaba omakapitali väljamaksmisel või kapitali vähendamisel. Väljamaksega kaasnev tulumaks kajastatakse dividendide väljakuulutamise või muude omakapitali vähendavate väljamaksete tegemise hetkel kasumiaruandes kuluna.

Seotud osapooled

Osapooli on loetud seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole äriliste otsustele. AS Balt-Hellin seotud osapoolteks on:

a) tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanike kontrolli all olevad äriühingud, v.a juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju AS Balt-Hellin äriliste otsustele;

b) punktis a) kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist on kajastatud siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid ja hüved on läinud üle ostjale, AS-il Balt-Hellin puudub kontroll kauba üle, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav, tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist on kajastatud üldjuhul teenuse osutamise järel.

Reservkapital

1) Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 aktsiakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti aktsiakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid aktsionäridele.

2) Muud reservid

Vastavalt AS-i Balt-Hellin aktsionäride üldkoosoleku otsustele on moodustatud vabatahtlik reserv võimalike kaotuste ja kahjude katmiseks.

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised varade ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupäeva ja aruande koostamise kuupäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodi või varasematel perioodidel toimunud tehingutega. Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on avalikustatud aastaaruande lisades.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Sularaha kassas	1 782	100
Arvelduskontod	41 243	13 051
Kokku raha	43 025	13 151

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	898 944	898 944	0	0	4
Ostjatelt laekumata arved	935 900	935 900	0	0	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-36 956	-36 956	0	0	4
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	11	11	0	0	5
Ettemaksed	16 489	16 489	0	0	
Tulevaste perioodide kulud	4 144	4 144	0	0	
Muud makstud ettemaksed	12 345	12 345	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	915 444	915 444	0	0	

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	842 095	842 095	0	0	4
Ostjatelt laekumata arved	859 281	859 281	0	0	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-17 186	-17 186	0	0	4
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	186	186	0	0	5
Ettemaksed	10 171	10 171	0	0	
Tulevaste perioodide kulud	3 385	3 385	0	0	
Muud makstud ettemaksed	6 786	6 786	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	852 452	852 452	0	0	

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Ostjatelt laekumata arved	935 636	859 281	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-36 956	-17 186	
Kokku nõuded ostjate vastu	898 680	842 095	3
	2012	2011	Lisa nr
Ebatõenäoliselt laekuvad arved			
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi alguses	-17 186	-13 540	
Laekunud ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	27	755	15
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-22 451	-3 936	15
Lootusetuks tunnistatud nõuded	2 654	-465	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi lõpuks	-36 956	-17 186	3

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2012		31.12.2011	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks	0	0	0	25
Käibemaks	0	99 005	0	83 293
Üksikisiku tulumaks	0	4 884	0	4 521
Sotsiaalmaks	0	9 016	0	8 626
Kohustuslik kogumispension	0	441	0	312
Töötuskindlustusmaksed	0	1 156	0	1 056
Ettemaksukonto jääk	11		186	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11	114 502	186	97 833

Vt. ka lisa 3 ja 10.

Lisa 6 Varud

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Müügiks ostetud kaubad	1 088 958	773 906
Ettemaksed varude eest	14 814	7 761
Kokku varud	1 103 772	781 667

Varusid hinnati aastal 2012 alla summas 32 228 (2011. aastal summas 9 042 eurot) seoses kauba turuhinna muutustega ning realiseerimistähtaegade lähenemisega.

Vt. ka lisa 14.

Lisa 7 Materiaalne põhivara

(eurodes)

							Kokku
	Maa	Ehitised	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Lõpetamata projektid	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	
31.12.2010							
Soetusmaksumus	101 997	1 073 585	621 303	461 888	31 325	31 325	2 290 098
Akumuleeritud kulum	0	-122 560	-389 504	-269 549	0	0	-781 613
Jääkmaksumus	101 997	951 025	231 799	192 339	31 325	31 325	1 508 485
Ostud ja parendused	0	41 284	101 163	28 464	2 675	2 675	173 586
Uute ehitiste ost, uusehitus, parendused		41 284			0	0	41 284
Muud ostud ja parendused			101 163	28 464	2 675	2 675	132 302
Amortisatsioonikulu	0	-32 186	-78 074	-37 142	0	0	-147 402
Allahindlused väärtuse languse tõttu	0	0	-357	0	0	0	-357
Müügid	0	0	-147	0	0	0	-147
Ümberklassifitseerimised	0	0	5 048	0	-31 325	-31 325	-26 277
Ümberklassifitseerimine lõpetamata projektidest	0	0	0	0	-31 325	-31 325	-31 325
Ümberklassifitseerimine varudega	0	0	5 048	0	0	0	5 048
31.12.2011							
Soetusmaksumus	101 997	1 114 869	710 770	481 032	2 675	2 675	2 411 343
Akumuleeritud kulum	0	-154 746	-451 338	-297 371	0	0	-903 455
Jääkmaksumus	101 997	960 123	259 432	183 661	2 675	2 675	1 507 888
Ostud ja parendused	0	2 559	38 421	50 989	184 619	184 619	276 588
Uute ehitiste ost, uusehitus, parendused		2 559			0	0	2 559
Muud ostud ja parendused			38 421	50 989	184 619	184 619	274 029
Amortisatsioonikulu	0	-33 004	-77 700	-40 355	0	0	-151 059
Müügid	0	0	-1 130	0	0	0	-1 130
31.12.2012							
Soetusmaksumus	101 997	1 117 428	741 101	528 731	187 294	187 294	2 676 551
Akumuleeritud kulum	0	-187 750	-522 078	-334 436	0	0	-1 044 264
Jääkmaksumus	101 997	929 678	219 023	194 295	187 294	187 294	1 632 287

Müüdud materiaalne põhivara müügihinna

	2012	2011
Masinad ja seadmed	2 729	4 125
Transpordivahendid	750	175
Muud masinad ja seadmed	1 979	3 950
Kokku	2 729	4 125

2012. aastal müüdi materiaalseid põhivara soetusmaksumusega 6 413 EUR jääkväärtusega 1 130 EUR ning kanti maha põhivara soetusmaksumusega 4 968 EUR, jääkväärtusega 97 EUR. 2011. aastal müüdi põhivara soetusmaksumusega 8 722 EUR jääkväärtusega 147 EUR, ning kanti maha põhivara soetusmaksumusega 8 020 EUR, jääkväärtusega 357 EUR.

31.12.2012 seisuga tasumata põhivara eest 9 021 EUR (2011. aastal 5 388 EUR).

Lisa 8 Immateriaalne põhivara

(eurodes)

	Muu immateriaalne põhivara	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	Kokku
31.12.2010			
Soetusmaksumus	93 008	0	93 008
Akumuleeritud kulum	-81 611	0	-81 611
Jääkmaksumus	11 397	0	11 397
Ostud ja parendused	30 874	8 800	39 674
Amortisatsioonikulu	-15 081	0	-15 081
Ümberklassifitseerimised	31 325	0	31 325
31.12.2011			
Soetusmaksumus	155 207	8 800	164 007
Akumuleeritud kulum	-96 692	0	-96 692
Jääkmaksumus	58 515	8 800	67 315
Ostud ja parendused	16 600	12 400	29 000
Amortisatsioonikulu	-20 538	0	-20 538
31.12.2012			
Soetusmaksumus	167 413	21 200	188 613
Akumuleeritud kulum	-112 836	0	-112 836
Jääkmaksumus	54 577	21 200	75 777

2012. aastal kanti maha jääkväärtuseta immateriaalseid põhivara soetusmaksumusega 1 054 EUR. 2011. aastal kanti maha jääkväärtuseta immateriaalseid põhivara soetusmaksumusega 3 043 EUR.

Lisa 9 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
arvelduskrediit	161 448	161 448			4,70	EUR	30.11.2013
krediitkaardid (EUR)	3 905	3 905			6-9,25	EUR	10.01.2013
Lühiajalised laenud kokku	165 353	165 353					
Pikaajalised laenud							
pikaajaline laen	426 021	55 595	370 426	0	4,72	EUR	06.08.2018
pikaajaline laen	89 236	11 478	77 758	0	6,2	EUR	04.06.2016
pikaajaline pangalaen	95 154	8 289	47 928	38 937	4,72	EUR	18.04.2022
Pikaajalised laenud kokku	610 411	75 362	496 112	38 937			
Laenukohustused kokku	775 764	240 715	496 112	38 937			

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
arvelduskrediit	63 907	63 907			4,9	EUR	04.05.2012
krediitkaardid (EUR)	1 769	1 769			6-9,25	EUR	10.01.2012
Lühiajalised laenud kokku	65 676	65 676					
Pikaajalised laenud							
pikaajaline laen	478 964	52 943	306 483	119 538	4,72	EUR	06.08.2018
pikaajaline laen	100 000	10 764	89 236	0	6,20	EUR	04.06.2016
Pikaajalised laenud kokku	578 964	63 707	395 719	119 538			
Laenukohustused kokku	644 640	129 383	395 719	119 538			

Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk)maksumus		
	31.12.2012	31.12.2011
Maa	101 997	101 997
Ehitised	929 677	960 123
Muud varad	1 103 772	781 667
Kokku	2 135 446	1 843 787

Lisa 10 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	1 332 467	1 332 467	0	0	
Võlad töövõtjatele	5 659	5 659	0	0	
Maksuvõlad	114 502	114 502	0	0	5
Muud võlad	14 878	14 878	0	0	
Muud viitvõlad	14 878	14 878	0	0	
Saadud ettemaksed	76	76	0	0	
Muud saadud ettemaksed	76	76	0	0	
Kokku võlad ja ettemaksed	1 467 582	1 467 582	0	0	

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	1 054 380	1 054 380	0	0	
Võlad töövõtjatele	7 859	7 859	0	0	
Maksuvõlad	97 833	97 833	0	0	5
Muud võlad	5 066	5 066	0	0	
Muud viitvõlad	5 066	5 066	0	0	
Saadud ettemaksed	10	10	0	0	
Muud saadud ettemaksed	10	10	0	0	
Kokku võlad ja ettemaksed	1 165 148	1 165 148	0	0	

Lisa 11 Aktsiakapital

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Aktsiakapital	500 000	500 000
Aktsiate arv (tk)	6 250	6 250
Aktsiate nimiväärtus	80	80

Bilansipäevaks on registreerimata aktsiaid 1 250 nominaalväärtusega 80 eurot, kogusummas 100 000 eurot.

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31. detsember 2012, moodustas 116 959 eurot. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis kaasneks kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena on 24 561 eurot.

Lisa 12 Müügitulu

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	6 615 588	5 383 885
Läti	1 262 248	1 026 782
Soome	3 972	38 772
Leedu	45 346	22 725
Müük Euroopa Liidu riikidele, muud	28 852	31 170
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	7 956 006	6 503 334
Kokku müügitulu	7 956 006	6 503 334
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Pagari- ja kondiitritööstuste ning cateringiettevõtete tooraine hulgimüük	7 870 774	6 423 994
muud müügitulud	85 232	79 340
Kokku müügitulu	7 956 006	6 503 334

Lisa 13 Muud äritulud

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Kasum materiaalse põhivara müügist	1 593	3 978	7
Kasum valuutakursi muutustest	3	23	
Trahvid, viivised ja hüvitised	18 604	7 473	
Rendi- ja üüritulu	4 510	3 750	
Muud	5 667	11 415	
Kokku muud äritulud	30 377	26 639	

Lisa 14 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	-6 385 851	-5 127 382	
Müügi eesmärgil ostetud teenused	-12 379	-8 464	
Allahindlused varudele	-32 228	-9 042	6
Muud	-2 416	-3 060	
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	-6 432 874	-5 147 948	

Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Üür ja rent	-5 916	-8 644	
Energia	-45 655	-40 888	
Elektrienergia	-18 583	-16 118	
Soojusenergia	-5 547	-4 907	
Kütus	-21 525	-19 863	
Mitmesugused bürookulud	-39 999	-37 584	
Lähetuskulud	-56 650	-53 343	
Koolituskulud	-1 453	-1 930	
Riiklikud ja kohalikud maksud	-1 016	-1 016	
Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest	-22 424	-3 181	4
Müügi otsekulud	-151 033	-152 075	
Transpordikulud	-349 282	-301 348	
Muud	-164 501	-158 384	
Kokku mitmesugused tegevuskulud	-837 929	-758 393	

Lisa 16 Tööjõukulud (eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	-294 052	-257 120
Sotsiaalmaksud	-100 479	-88 484
Muud	-29	-537
Kokku tööjõukulud	-394 560	-346 141
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	22	21

Lisa 17 Finantstulud ja -kulud (eurodes)

	2012	2011
Intressitulud	0	4
Intressikulud	-34 016	-32 728
Intressikulu laenudelt	-34 016	-32 728
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest	1	12
Kokku finantstulud ja -kulud	-34 015	-32 712

Lisa 18 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	Schütt & Co KG
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	Saksamaa

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2012		31.12.2011	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	277 429	20 848	292 592	16 960
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	908	6 368	614
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	766	0	0	0

2012	Ostud	Müügid
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	121 502	1 094 698
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	36 304	1 250
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	638
2011	Ostud	Müügid
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	150 632	898 071
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	59 790	174

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2012	2011
Arvestatud tasu	32 169	23 701

Emaettevõtte osalus on 55%.

Balt-Hellin AS ei teostanud 2012. ega 2011. majandusaastal emaettevõttega, mis omab aktsiate enamust, mitte ühtegi äritehingut.

Lisa 19 Bilansivälised nõuded ja kohustused

Kinnistule, Tartu Ravila 51a on seatud järgmised hüpoteegid ja kommertspandid:

*Hüpoteek summas 671 072 eurot Swedbank AS kasuks;

*Hüpoteek 18 292 eurot intressimääraga 10% aastas Eesti Vabariigi kasuks;

*Kommertspant I jrk summas 134 214 eurot;

*Kommertspant II jrk summas 127 823 eurot;

Lisa 20 Tingimuslikud kohustused

Kohtusse antud nõue AS Balt-Hellini vastu summas 15 977,90 eurot; kaetud võla isikliku ülevõtmisega (vrd aastaaruanne 2011 lk 4).

Ehitustööde käigus külmaruumide laiendamiseks tekkis kahjuks kurvastav vaidlus ehitajaga, mis nüüd, meie meelest tarbetult, kohtusse viiakse. Kuna vaidlusalune summa on Eesti mõistes suure omakapitaliga AS Balt-Hellini jaoks suhteliselt väike ja lisaks on õiguslikult kehtiva ja täitmisele määratud kohtuotsuse puhuks olemas juhataja avaldus isiklikult võla ülevõtmise kohta, saadi loobuda vastavast eraldisest ja bilansis kohustusena kajastamisest. Tegemist on vaid tingimusliku kohustisega, mida ei pea bilansis kajastama vastavalt IAS 37 (*contingent liability*). Üldiselt arvestavad meie advokaadid vaidluse peatse positiivse lahenumisega, nii et esialgu piisab nendest andmetest.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 18.04.2013

Aktsiaselts Balt-Hellin (registrikood: 10124134) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
DANIEL BERNHARD MARKUS WAGNER	Juhatuse liige	18.04.2013
OTTO CHRISTIAN WERNER SCHÜTT	Juhatuse liige	18.04.2013

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

AS Balt-Hellin aktsionäridele:

Oleme auditeerinud lehekülgedel 5 kuni 21 esitatud AS Balt-Hellin raamatupidamise aastaaruannet, mis koosneb bilansist seisuga 31. detsember 2012, antud kuupäeval lõppenud aruandeaasta kohta koostatud kasumiaruandest, omakapitali muutuste aruandest ja rahavoogude aruandest, oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõttest ja muudest selgitavatest lisadest.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhatus vastutab nimetatud raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esituse eest kooskõlas Eesti raamatupidamise seaduse ja Raamatupidamise Toimkonna juhenditega ning sellise sisekontrolli eest, nagu juhatus peab vajalikuks, et võimaldada kas pettusest või veast tulenevate oluliste väärkajastamisteta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie vastutame arvamuse eest, mida avaldame nimetatud raamatupidamise aastaaruande kohta meie auditi põhjal. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega. Need standardid nõuavad, et me järgime eetikanõudeid ning planeerime ja viime auditi läbi saamaks põhjendatud kindlust asjaolule, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu.

Audit hõlmab protseduuride läbiviimist eesmärgiga saada tõendusmaterjali raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnäitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta. Sooritatavad auditi protseduurid sõltuvad vandeaudiitori hinnangutest, sealhulgas hinnangust riskile, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada olulisi vigu, mis tulenevad pettusest või eksimusest. Nimetatud riski hindamisel, eesmärgiga planeerida asjakohaseid auditi protseduure, võtab vandeaudiitor arvesse raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja õiglase esitusviisi tagamiseks ettevõttes juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid ei anna hinnangut selle toimivuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse ja juhatuse poolt antud arvestushinnangute põhjendatuse ning raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et meie kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Oleme seisukohal, et raamatupidamise aastaaruanne kajastab olulises osas õiglaselt AS Balt-Hellin finantsseisundit seisuga 31. detsember 2012, aruandeaasta majandustulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti raamatupidamise seaduse ja Raamatupidamise Toimkonna juhenditega.

Veiko Hintsov
Vandeaudiitor nr 328
AS Deloitte Audit Eesti
Tegevusluba nr 27
Roosikrantsi 2, 10119 Tallinn
20. aprill 2013

Audiitorite digitaalallkirjad

Aktsiaselts Balt-Hellin (registrikood: 10124134) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
VEIKO HINTSOV	Vandeaudiitor	20.04.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	2 685
Aruandeaasta kasum (kahjum)	114 274
Kokku	116 959
Jaotamine	
Teiste reservide suurendamine (vähendamine)	
Aktiikapitali suurendamine (vähendamine)	116 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	959
Kokku	116 959

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	2 685
Aruandeaasta kasum (kahjum)	114 274
Kokku	116 959
Jaotamine	
Teiste reservide suurendamine (vähendamine)	
Aktiikapitali suurendamine (vähendamine)	116 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	959
Kokku	116 959

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Toidukaupade, jookide ja tubakatoodete spetsialiseerimata hulgimüük	46391	3732564	46.92%	Jah
Piimatoodete, munade, toiduõli ja -rasva hulgimüük	46331	2065097	25.96%	Ei
Suhkru, šokolaadi ja kondiitri ja pagaritoodete hulgimüük	46361	1147713	14.43%	Ei
Puu- ja köögivilja hulgimüük	46311	435084	5.47%	Ei
Kohvi, tee, kakao ja maitseainete hulgimüük	46371	239611	3.01%	Ei
Spetsialiseerimata hulgikaubandus	46901	87139	1.10%	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 7449400
Faks	+372 7449407
E-posti aadress	hellin@hellin.ee
Veebilehe aadress	www.balthehellin.eu